

# Kunstchronik

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **58 (1971)**

Heft 7: **Mehrfamilienhäuser**

PDF erstellt am: **21.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Kunstchronik

### Die Welt als Ganzheit an die Brust nehmen

1-5

#### Die Kunst von Alex Sadkowsky. Zu einer Ausstellung und einem Buch

Alex Sadkowsky, 1934 in Zürich geboren, ist Maler, Radierer, Zeichner, Poet, Hauptdarsteller in den von ihm gemachten Filmen und in denen über ihn, Happener, Weltreisender, Mythenerfinder. Von ihm – besser: von all diesen Figuren in ihm – sei hier die Rede. Zunächst mit einem Blick auf seinen Bruder Stefan: Schriftsteller, aber spät dazugekommen, daher immer noch eine Promesse (verstreute Proben seines ungestümen Schreibens im Zürcher Almanach I und II, Benziger-Verlag, dann und wann im «Tages-Anzeiger» und im verblichene «Sonntags-Journal»). Stefan hält sich für modern – daher besteht er auf dem schmucklosen «i» am Schluß von Sadkowsky (bei Alex ein «y»). «Modern» heißt in seinem Fall: Eldrige Cleaver, William S. Burroughs, Jack Kerouac, Norman Mailer als Vorbilder. Stefan ist ungeschützt als Alex, ein Leidender und Enthusiast; Kälte und Brutalität liebt er als Maske, immer an den Pulsen der Zeit, «entfremdet» (sein Schlüsselwort).

#### Mythische Zeitlosigkeit

Alex hingegen kokettiert fast mit seiner Nicht-Modernität. Kürzlich fragte ihn eine Frauenzeitschrift an, wie er sich die moderne Frau vorstelle. Er antwortete: «... die Frauen machen uns, gebären uns vorher. Wie modern ist eine Geburt, das Leben, der Tod?» Titine Mensch, gegenwärtig Sadkowskys Stachel und Muse, gibt von ihm folgendes Signalement: «Alex Sadkowsky ist ein 1,72 großer Maler. Er kümmert sich zwar kaum um seine Körpergröße, möchte aber noch wachsen, bis er 150 Jahre alt ist. Nicht: ein sophistischer Hinweis, doch seine Dimensionen. Damit hat er sich eine Zeit geschaffen, wie sie kaum jemand besitzt. Und wird nicht sagen können: ich bin im Rückstand.» (Aus der Einleitung zu einer Mappe der Europäischen Kunstgemeinschaft mit acht Reproduktionen nach Werken von Alex Sadkowsky.) Weder als Mensch noch als Maler ist Alex Sadkowsky eine rasche Existenz. Alle seine Vorfahren, soweit er sie kennt, malten (oder tun es noch, so seine Mutter Erika von Sadkowska, «artiste d'âme») oder waren wenigstens den sogenannten Schönen Künsten fördernd, organisierend zugetan. Schon in seinem Blut vereinigen sich beinahe so viele europäische Einflüsse wie bei Guillaume Apollinaire; auch seine Kunst muß man als synkretistisch bezeichnen. Er nimmt nicht an einer bestimmten Richtung teil, sondern schmilzt Stile und Richtungen in sein Schaffen ein.

#### Leiden, eine Fiktion

Der allzu hurtige Vergleich von Sadkowsky mit Chagall muß im Hinblick darauf relativiert werden. Sicher spinnt Sadkowsky ähnlich wie Chagall seine halbprivaten Legenden, und beide setzen diese mit einem erzählenden und nicht selten «orientalisch»-prächtigen Pinsel in Szene. Aber

Chagall kann gar nicht anders; naiver als Sadkowsky glaubt er an seine im Chassidismus wurzelnde Wunder- und Liebeswelt, während dieser, an solche Ursprünge nicht mehr direkt angeschlossen, seine Lebensbejahung in den mannigfaltigsten Stilmasken auszudrücken versteht. So ziehen sich durch sein Schaffen eine Reihe von Schlüsselmetaphern und Wappentiere, wie das Kaninchen (Fruchtbarkeit und Fluchtbereitschaft), der Steinbock (Sadkowskys Monatszeichen), das Krokodil (anders als der Hase gefährlich und gepanzert), Wolke, Ur-Ei, Koffer und andere Reiserequisiten (alle Reisen Sadkowskys sind «Lebensreisen»!), die ihre immer auf die Person des Künstlers bezogene Bedeutung aus dem Gesamtzusammenhang seines Schaffens preisgeben. So hat er auch an einem durch Picasso vermittelten Klassizismus teil (besonders, was seine zahlreichen Porträtzeichnungen betrifft); so gibt er sich einem die einzelne Hauptfigur umspielenden Kalligraphismus hin (siehe besonders die Serie der Sonjana-Radierungen), wie er andererseits auch bei der Pop-Art Anleihen holt (vergleiche die Fassungen «Paar im Auto» ab 1967) oder einer Op-Ornamentik einen unbelastet-folklorischen Ton abgewinnt («Doppelporträt Van Gogh», Mischtechnik 1968, «Großer Reisender», Öl, 1969; «Liegender», Öl, 1968/70).

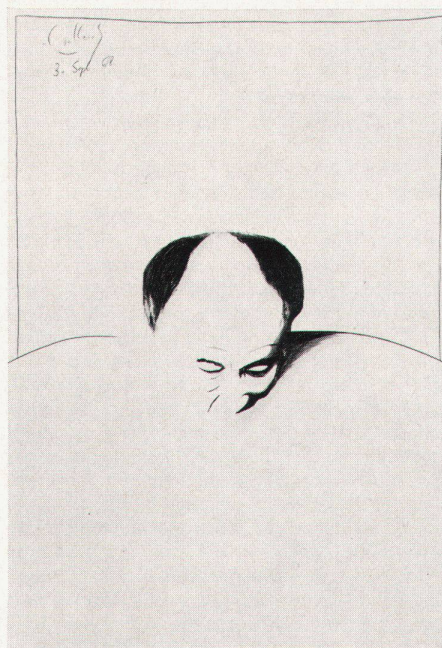
Mit besonderem Recht war er an der von Felix A. Baumann, Konservator des Kunsthauses Zürich, und dem Schreibenden im Sommer 1969 organisierten Ausstellung «Phantastische Figuration» vertreten. Er und sein verwandter Gegenpol Friedrich Kuhn (geboren 1929) bildeten Schwerpunkte. Aber Kuhn, «Abbruch- und Umbauingenieur unserer fragwürdigen heilen und

mörderischen Zivilisation» (Paul Nizon), wächst ins Tragische, was er allerdings aus Unglauben an die Kunst und aus Scham (er möchte nicht als exemplarische Gestalt gelten) wieder verhüllt. Sadkowsky jedoch, sich nach leiblicher und seelischer Gesundheit, nach Glück und Jungbrunnen, nach einer repressionsfreien Ordnung in einem apolitischen, mythisch-anarchistischen Sinn sehnd, trachtet darnach, mittels seines «Anti-Depressionismus» (so bezeichnet er selbst seine Stillage!) das Tragische zu überwinden oder gar nicht aufkommen zu lassen. Der bisher eindrücklichste Film über Sadkowskys Schaffen und Person, von F. M. Murer gedreht, trägt den bezeichnend-doppelsinnigen Titel «Sad-is-Fiction». Als Sadkowsky 1963 Francis Bacon, den leider inzwischen zum «Konfektionär des Grauens» herabgesunkenen Maler, in London besuchte, hielt er dessen «There is no save for us» ein «There is safe for me; life is save» entgegen.

#### Sadkowskys Welttheater

Ich zitiere Sadkowsky und mich selbst aus einer Biographie, die ich als Einleitung zum «Werkkatalog Grafik 1954–1967» (erschienen bei Hans-Rudolf Lutz, Zürich) aus Gesprächen, Notizen und Tonbändern zu rekonstruieren versuchte: «Als Künstler liebt er die malerischen Mittel und das, was aus ihnen entsteht, derart, daß er sich dies alles am liebsten einverleiben möchte: 'Ich esse Linien, Farben, trinke aus Formen Formen, die Aggression und Synkope läßt mich ein.' Aber auch der an diesen Hymnus gleich anschließende Satz ist für den Künstler nicht minder wichtig: 'Alex muß Ordnung schaffen.' Alex will nicht nur immer die Welt in ihrer Ganzheit und Mannigfaltigkeit an die Brust drücken: Es gibt bei ihm 'reine' Werke, in denen ein einzelnes Motiv, eine einzige Hauptform herausgearbeitet wird; und es gibt die andern, in denen das ganze Theatrum mundi wimmelt.»

Ein solches Theatrum mundi spielte sich kürzlich im *Museum Allerheiligen, Schaffhausen*, ein weiteres Mal vor den Augen der Öffentlichkeit ab. Sadkowsky war hier mit genau 101 Werken als bisher jüngster Schweizer Künstler vom 8. Mai bis zum 13. Juni zu Gast. Als Thematik eines Einzelwerkes wird die Darstellung des Weltgetriebes etwa in dem Ölbild «Stadion» faßbar, das in zahlreichen Fassungen und Variationen – auch als riesige Radierung, als Blei- und Tuschzeichnung – seit 1967 abgewandelt wird. Ein großes Oval im Zentrum, die Rennbahn (aber auch wieder das Ur-Ei!), auf deren innerem Rand die Rennfahrer sich um den Sieg balgen. Um dieses eiförmige Gebilde staut sich die Menge, entweder mit Gier sich auf die vielfältigen Geschäfte des Lebens werfend oder aber Kopf an Kopf, aus einer gewissen Distanz einem Rosengarten vergleichbar. Die Rennbahn als ausgesparte Leere inmitten (die höchstens noch den flüchtig-kalligraphischen Namenszug des Künstlers und das Entstehungsdatum des Bildes aufgenommen hat) und um diese leere Mitte das fluktuierende Leben, das Vielzuvielen: eine derartige Spannung wird in der Komposition aller «Stadion»- Fassungen ausgetragen. Obwohl zu Ehren der *Comédie humaine* geschaffen, verdichtet sich diese Werkgruppe wie immer bei Alex Sad-



1  
Alex Sadkowsky, Portrait Eugène Ionesco, 1968

kowsky zur Chiffre seiner persönlichen Existenz. Die Freifläche im Zentrum entspricht dem bewahrten Ich des Künstlers, er erhält es unangestastet, schirmt es ab in einem Bannkreis gegenüber den anbrausenden Eindrücken, gegenüber dem viel zu fruchtbaren Leben, das er so liebt. Früher trat in diese leer gehaltene Mitte zuweilen die Familie mit ihren Spielen und Riten (der sich auch Christus und Buddha zugesellen konnten) oder der von Jägern eingekreiste Steinbock (wieder Sadkowsky selbst). Jetzt beherrscht diese Mitte Titine, schön, ein bißchen traurig, ein bißchen rätselhaft, eingebracht in das Bildformat des Tondos, entrückt durch eine sie umgebende, lastende Rosenherrlichkeit, so als wollte der Künstler das Mädchen vor jedem Zugriff von außen, vor jeder Profanierung schützen.

**Schlüsselfiguren**

Nicht immer muß Sadkowsky Menschenmassen aufbieten, um das Weltgetriebe auf die Fläche zu bannen. Oft genügt ihm eine einzelne Figur, so seine «Schwimmer», seine «Reiser» (= Reisende) und «Erwachenden», welche nun diese Welt gleichsam in sich hineinschlingen. Am weitesten hat er solche Personifizierung des In-der-Welt-Seins mit seinem in unzähligen Fassungen formu-



3 Alex Sadkowsky, Boss, 1969



2 Alex Sadkowsky, Tippograf, 1970

lierten «Animal metaphysicum» getrieben. Drei Beine hat es, zwei sind mit Rollschuhen bestückt, das dritte dient, um am Ort fest zu stehen. In einem Rucksack-Ungetüm führt es seine Habe mit; die Strickleiter braucht es, um «nach oben» in den Bereich der Phantasie zu klettern, der Schirm schützt es nicht nur vor den Unbildern der Witterung, das ans Auge gelegte Fernrohr (auch an eine Feuerwaffe erinnernd) ent-fernt, zieht das Ferne in die Nähe. Nicht schwer fällt es, auch diese Schlüsselfigur als symbolische Selbstdarstellung zu identifizieren: Sadkowsky, der Weltreisende und doch Erdgebundene, der kühn Phantasierende und doch Vorsorgende, der Wirklichkeitseraffer und Narziß, der dennoch so

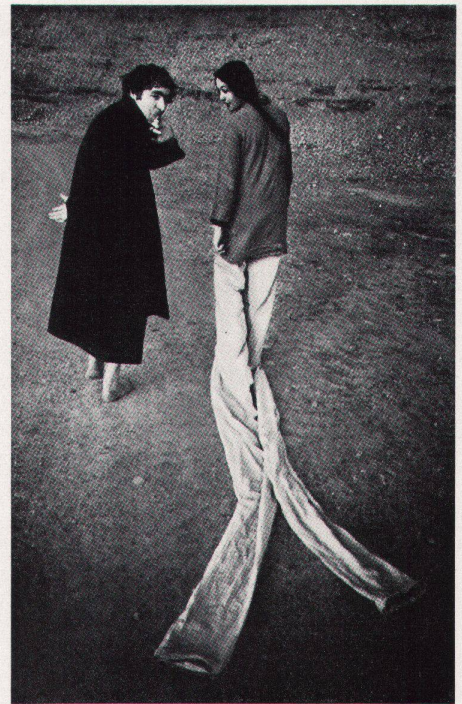
sehr der Ergänzung durch Realität und durch Freunde bedarf, und sei es nur, um sie mittels Kunst und Poeterei zu verwandeln – letztere in den Porträts, den «Gesichtsakten», wie er seine Bildnismalerei nennt.

**Pantomimen des Menschenpaares**

Schon einmal hat es Sadkowsky verstanden, anlässlich einer großen Ausstellung seiner Werke auch eine Publikation über sich selbst bereitzuhalten. Als er 1968 sämtliche Räume der städtischen Kunstammer «Zum Strauhof» füllte, erschien gleichzeitig der von Hans-Rudolf Lutz ge-



4 Alex Sadkowsky, Poet. Aus der Serie «Menschenleben» 1966



5 Titine «hat die Hosen an»

staltete und verlegte Werkkatalog seiner Graphik. Zu Eröffnung der Schaffhauser Ausstellung lag ein Photobuch vor unter dem Titel «Kofferraum der Welt», der dem Repertoire von Sadkowskys stehenden Bildmetaphern entnommen ist. Candid Lang hat die Photos nach Ideen von Titine Mensch und des Künstlers aufgenommen. Dessen Lebensvernarrtheit, poetischer Übermut und clowneske Nachdenklichkeit schlägt sich, durch das abstrahierende Schwarzweiß der Photographie gefiltert und sublimiert, in Szenen und Konstellationen nieder, die bei aller Privatheit wiederum eine mythische Ordnung aufleuchten lassen. Titine und Alex, das Menschen- und Liebespaar, werden mit den vier Elementen konfrontiert, stehen als winzige Figürchen auf dem hohen Busen der Mutter Erde. Titine «hat die Hosen an»; aber offensichtlich sind sie ihr zu groß, während Alex, der übrigens wie der Sagenvogel Phönix – nur gleich zweimal – in Flammen aufgeht, befreit von jenem symbolträchtigen Kleidungsstück, vor der über ihre Emanzipation Stolpernden herhüpft. Man ist gezwungen, die Pantomimen und «gestellten Bilder» in diesem Photobuch genau wie Sadkowskys malerisches und graphisches Werk zu deuten, und die Deutung will doch nie ganz aufgehen. (Sadkowsky: «Ich brauche Verschleierung, und man soll darüber nachdenken, was hinter dem Fremden steckt.») Dieses offenbar auch aus pädagogischen Gründen betriebene, symbolistische Versteckspiel (man soll es den Leuten nicht zu leicht machen!) geht in einem dem Photobuch beigegebenen, von einer Schallplatte abhörbaren lyrischen Text an die Grenze des Erträglichen. Wer bringt schon die Geduld auf, alle die in diesem Prosagedicht hergestellten Bezüge zwischen Wilhelm Tell, Onkel Tom, dem General, dem Golem, der Mayamariamutternetz der Täuschung usw. usw. zusammenzubündeln und zu entwirren?  
Fritz Billeter

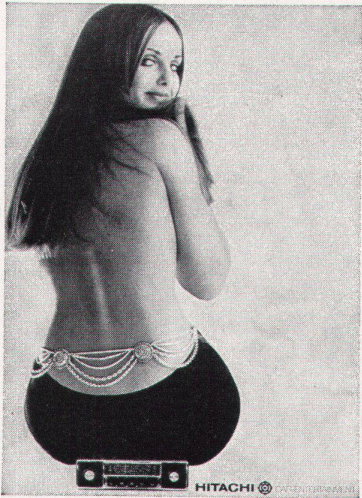
---

**Die mit der Anerkennungsurkunde ausgezeichneten besten Plakate des Jahres 1970**

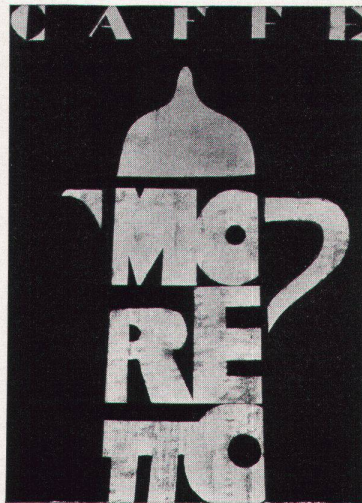

---

| <i>Titel</i>  | <i>Auftraggeber</i>   | <i>Entwerfer</i>  | <i>Drucker</i>                                   |
|---|---|---|--|
| SBB Sonntagsbillette  | Publizitätsdienst SBB, Bern                                     | Herbert Leupin, Basel   | Hug + Söhne AG, Zürich                           |
| «Thurgauer Zeitung» mit Thurgauer Löwe                        | Huber & Co. AG, Frauenfeld                                      | Celestino Piatti, Basel   | Wassermann AG, Basel                             |
| Sinalco. Lippe  | Trank AG, Zürich  | Peter Emch, Zürich (Werbeagentur Advico-Delpire AG, Gockhausen ZH)  | J. E. Wolfensberger AG, Zürich                   |
| Milch   | Propagandazentrale der Schweizerischen Milchwirtschaft, Bern    | Martin Steinemann, Luzern (Kantonale Kunstgewerbeschule, Luzern)  | Polygraphische Gesellschaft, Laupen BE           |
| 38. Zürcher Kantonturnfest. Fahne                             | Organisationskomitee des 38. Zürcher Kantonturnfestes, Zürich   | Heinz Looser, Zürich  | Paul Rutschi, Zürich                             |
| Hitachi. Auto-Radio   | Werder + Schmid AG, Lenzburg                                    | Neukömm + Pinschewer AG, Marketing: Communication, Kloten. Photo: Hans Entzeroth, Zürich  | Lichtdruck AG, Zürich/Dielsdorf                  |
| Bally. «his and hers»   | Bally Schuhfabriken AG, Schönenwerd SO                          | Ruth Imhof, Aarau (Werbeabteilung AG, Schönenwerd). Photo: Thomas Cugini, Zürich  | Polygraphische Gesellschaft, Laupen BE           |
| bravo le gaz  | Services Industriels de Genève, Genève                          | Michel Gallay, Carouge GE. Photo: Albert-Frédry Rey, Carouge GE   | Roto-Sadag S. A., Genève                         |
| Knabe mit Ovomaltine-Büchse                                   | Dr. A. Wander AG, Bern  | Gaston von Felten, Basel. Photo: Thomas Cugini, Zürich. Werbeagentur: Ruperti-NCK AG, Zürich  | L. Speich AG, Zürich                             |
| «L'Aiglon». Grand vin mousseux / Schweizer Sekt               | Bourgeois frères & Cie S. A., Ballaigues VD                     | Georges Calame / Claude Dupraz, Genève. Photo: André Halter, Carouge GE   | Roth & Sauter S. A., Lausanne                    |
| Haute Coiffure Kaiser. Neue Frisuren                          | Kaiser Coiffure Parfumerie Beauté, Zürich                       | Peter Keller, Zürich (Werbeagentur Heinrich Lorch, Zürich). Photo: Peter Derron, Adliswil/Zürich  | Emil Aberhalden, Forch ZH                        |
| Caffè Moretto. Kaffeekanne                                    | Torrefazione dei Caffè Moretto, Chiasso TI                      | Orio Galli, Caslano TI  | Silkprint R. Kettner & A. Birchler, Zürich       |
| Knie. Clown Dimitri   | Gebrüder Knie, Schweizer National-Circus AG, Rapperswil SG      | Herbert Leupin, Basel   | Rentsch AG, Trimbach-Olten                       |
| Ausstellung: Prag   | Gewerbemuseum Basel   | Moritz Zwimpfer, Basel  | J. A. Schneider, Siebdruck, Basel                |
| OLMA. Feld  | OLMA, Schweizer Messe für Land- und Milchwirtschaft, St. Gallen | Studio grafico Romano Chicherio, Lugano   | Eidenbenz + Co., St. Gallen                      |
| Dancing Du Pont, Luzern. Tänzerin                             | Dancing Du Pont, Luzern   | Werner Vogel, Luzern (Werbeagentur Schmid & Vogel, Luzern). Photo: Urs Marty, Luzern  | Wilfried Bombelli, Littau LU                     |
| Csuka-Schuhe. «meet the Csuka-girls»                          | Schuhhaus Csuka AG, Zürich                                      | Lisbeth Wessbecher, Zürich (Bärtsch, Murer & Ruckstuhl AG, Zürich). Werbeagentur: E. I. Werbeteam AG, Zollikon ZH                       | Heinrich Steiner, Siebdruck, Zürich              |
| Ausstellung: Theo Eble / Sidney und Harriet Janies Collection | Kunsthalle Basel  | Peter von Arx, Basel. Photo: Max Mathys, Röschenz BE  | Wassermann AG, Basel                             |
| Ausstellung: Vieira da Silva / Ipoustéguy                     | Kunsthalle Basel  | Peter von Arx / Peter Olpe, Basel   | Peter Giss, Basel                                |
| Kinderverkehrsgarten  | Polizeidepartement Basel Stadt, Basel                           | Hermann Bausch, Basel (Graphikklass AGS Basel)  | Wassermann AG, Basel                             |
| Hilf einem cerebral-gelähmten Kind                            | Schweizerische Stiftung für das cerebral-gelähmte Kind, Aarau   | Zwissler-Werbung, St. Gallen  | Howigra-Siebdruck, E. Hohl, Heiden AR            |
| musica viva   | Tonhalle-Gesellschaft, Zürich                                   | J. Müller-Brockmann, Zürich   | Josef Ruckstuhl, Zürich                          |
| Schauspielhaus Zürich. Junifestwochen                         | Neue Schauspiel AG, Zürich                                      | Jörg Hamburger, Zürich (Hamburger + Merz, Grafik + Produkt Design, Zürich)  | Hug + Söhne AG, Zürich                           |
| Cigarettes Astor. Segelschiff                                 | Reemtsma, Cigaretten AG, Zürich                                 | Dominik Burckhardt, Zollikon ZH (Werbeagentur Hans Looser, Zürich)  | J. C. Müller AG, Zürich                          |
| Weinwerbung. Sandwich   | Schweizerische Gemeinschaft für Weinwerbung, Bern               | Claude Graber, Crissier VD (Atelier G. Wicky, Lausanne). Photo: Thierry Wicky, Lausanne. Werbeagentur: Trio Advertising S. A., Lausanne | DKZ, Arts graphiques S. A., Romanel-sur-Lausanne |
| Meubles Tagliabue Knoll                                       | Knoll International, Meubles Tagliabue, Genève                  | Georges Calame / Claude Dupraz, Genève. Photo: André Halter, Carouge GE   | Roth & Sauter S. A., Lausanne                    |

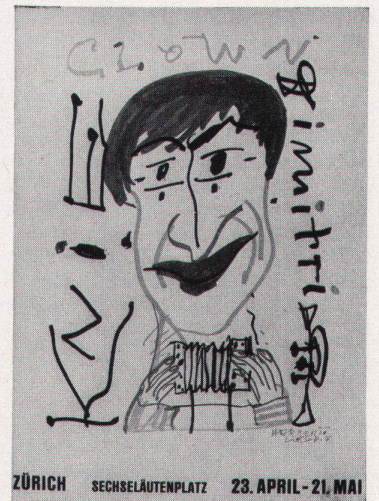
Die mit der Anerkennungsurkunde ausgezeichneten besten Plakate des Jahres 1970



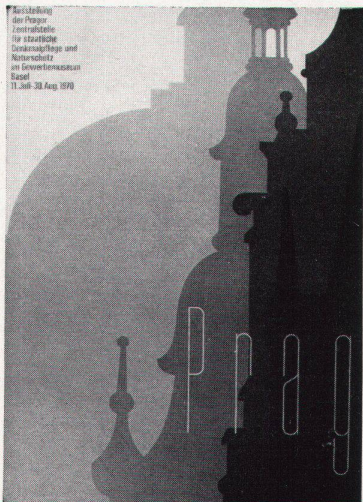
Neukomm + Pinschewer AG, Kloten  
(Photo: Hans Entzeroth, Zürich)



Orio Galli, Caslano



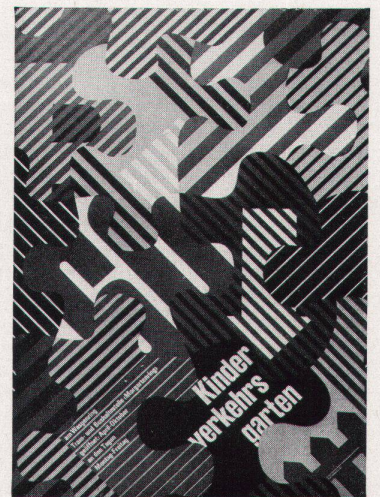
Herbert Leupin, Basel



Moritz Zwimpfer, Basel



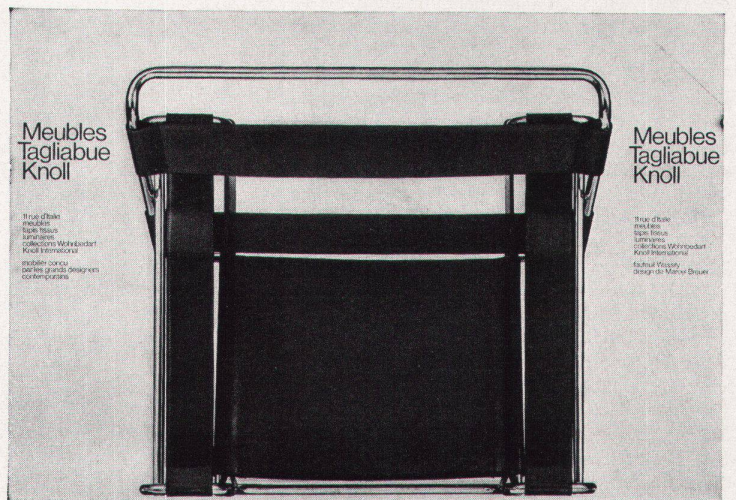
Studio grafico Romano Chicherio, Lugano



[Hermann Bausch, Basel] (Graphikklasse AGS, Basel)



Zwissler-Werbung, St. Gallen



Georges Calame/Claude Dupraz, Genf (Photo: André Halter, Carouge)

## Zürich

### 1-3 Kunstschätze aus Dresden

Kunsthhaus  
28. Mai bis 18. September

Die Veranstaltung kann sich an Bedeutung mit der Genfer Prado-Ausstellung von 1939 messen; wie sie ist sie ein Ereignis, das die Schweiz betrifft, nicht nur die Stadt Zürich. Und wie die Prado-Ausstellung hat sie eine delikate politische Pointe: die Schweiz erhält von einem Land, zu dem sie keine diplomatischen Beziehungen unterhält, wertvollstes Kunstgut zu Gast, eine großzügige Geste, hinter der sich auch eine politische Absicht verbirgt.

Qua Ausstellung ist sie in vieler Beziehung altmodisch, aber – gleich zu sagen – ausgezeichnet. Sie appelliert an keine künstlerische oder wie immer geartete Ideologie, sie besitzt keinen direkten Bezug zur Gegenwart, nichts Futurologisches. Als Ganzes ist sie zum mindesten in einzelnen Abteilungen überladen, verwirrend in der Zusammenfassung der Zeitperioden und Kunstgattungen. Aber sie ist attraktiv (ohne Sensationsakzent). Am Pfingstmontag – am Freitag vorher hatte die Eröffnung stattgefunden, in der Presse war abgesehen von kurzen Vorhinweisen noch nichts Näheres erschienen – befanden sich eine Viertelstunde nach Öffnung schon gegen dreihundert Besucher in den Sälen. So wird man nach statistischen Erfahrungen mit einem Monsterbesuch von vielleicht 100 000 Menschen, vielleicht mehr rechnen dürfen.

Grund dieser enormen Attraktionskraft: das Thema der Ausstellung erregt die Neugier, das Schaubedürfnis, der Besucher erwartet (mit Recht) Festwerte, die, ob man will oder nicht, für ihn offenbar doch etwas bedeuten. Beim Pfingstmontagstest war klar, daß sich vor allem die ältere Generation angesprochen fühlt; aber auch die jüngere Generation war stark vertreten, was eher überrascht. Ein Grund der Attraktion liegt wohl auch darin, daß der Ruf Dresdens als Kunst- und Museumsstadt lebendig geblieben ist, obwohl in den vergangenen dreißig Jahren nur sehr wenige Kunstfreunde Dresden besucht haben. Dresden als Kunststadt ist, wie es scheint, in das Geschichtsbewußtsein eingegangen, auch als ein Beispiel, wie im 17. und 18. Jahrhundert durch Autokratie Kultur entstand. Damals möglich, heute nicht. Es ist im Zusammenhang mit dem lebendig gebliebenen Begriff «Kunststadt Dresden» daran zu erinnern, was jenseits der Museumswelt in Dresden sich ereignet hat: die Tätigkeit Carl Maria von Webers und Richard Wagners an der Oper, das Schaffen des frühen Semper, die paradigmatischen Kunstgewerbeausstellungen in den Jahren kurz vor und kurz nach 1900 und deren Folge die «Dresdner Werkstätten», die Gartenstadt Hellerau mit dem für Jaques-Dalcroze geschaffenen Institut für rhythmische Gymnastik, vorher schon die Entstehung der Malergruppe «Die Brücke» mit Kirchner und seinen Kameraden, schließlich in den zwanziger Jahren Koskoschkas Meisteratelier an der Akademie der Künste. Dieser ganze Glanz Dresdens, das keine Weltstadt gewesen ist, steht hinter dem, was im Kunsthhaus zu sehen ist.

Von zentraler Bedeutung, daß in der Ausstellung «Qualität» akkumuliert ist. Auch dies ein

1  
Lucas Cranach der Ältere:  
Die heilige Katharina (links)  
und  
Die heilige Barbara (rechts)  
2  
Cima da Conegliano,  
Mariä Tempelgang;  
links: Springendes Einhorn.  
Augsburg, um 1570/80



sehr komplexes Phänomen. Qualität geht vom einzelnen Werk aus und addiert sich. Aber Maßstäbe werden auch von dem gesetzt, was nicht da ist, von Werken wie Raffaels «Sixtina» in Dresden, die man in Zürich natürlich gerne gehabt hätte (aber man versteht, daß solches nicht möglich war). Es ist also eine Art Induktionsvorgang, der hier spielt und über dessen Wirken einmal nachzudenken wäre. Zusammengefaßt: es entsteht Galeriestimmung, gegen die man eigentlich doch sein sollte; überzeitliches und überräumliches Bildungsgut – hat man nicht auch dagegen etwas, redet man von den Museen nicht als von Friedhöfen; eine Stille, Feierlichkeit breitet sich aus, unpräzise, auf natürlichste Weise – und glaubt man nicht gegen Feierlichkeit sein zu müssen? Die Ausstellung gibt reichen Anlaß über diese Probleme, die aktueller sind, als es scheinen mag, nachzusinnen.

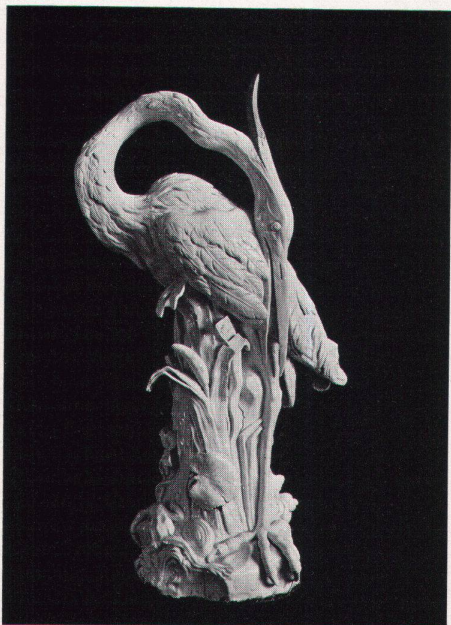
Das Material stammt aus sechs Dresdner Mu-

seen, was ein buntes, fast ein jahrmaktmäßiges – was durchaus nicht negativ verstanden sein will – Bild ergibt. Mit der Präsentation hat Dr. René Wehrli ein wahres Kunststück fertiggebracht. Alles geht fließend ineinander über, der Blick wandert von Gemälde zu Porzellan, von Goldschmiedearbeiten zu Zeichnungen, von Plastik wieder zum Bild. Instruktive und auch amüsante Querverbindungen überall, aus denen sich eine erstaunliche optische Dynamik ergibt. Lernen, Unterhaltung und tiefe Eindrücke wechseln ab, auch Kritik vor all diesem Heterogenen.

Wir begnügen uns mit wenigen Notizen zu den einzelnen Gattungen. Neben einer Reihe von wahrhaften «Galeriebildern» großen inneren und auch äußeren Formates – Werken von Rembrandt, Veronese, Tintoretto, Canaletto (Antonio Canale), Bellotto – ziehen kleinere Formate die besondere Aufmerksamkeit auf sich: Botticelli (ein Sturm von Bewegung), Cranach (eine zauber-



2



3  
Johann Joachim Kändler, Fischreier. Meissen 1731. Aus der Porzellansammlung der Staatlichen Kunstsammlungen Dresden

Photos: 1, 2 Walter Dräyer, Zürich; 3 Deutsche Fotothek, Dresden

hafte nächtliche Anbetung des Kindes, die im Katalog schändlich blau verfärbt ist), Elsheimer (Inbegriff räumlicher und figuraler Poesie), eine Anzahl erstklassiger Holländer des 17. Jahrhunderts, Nicolas Poussin (ein wunderbarer Bildbau), Watteau (ein für heutige Augen höchst dezentes Liebesfest des lasziven 18. Jahrhunderts, sublimste Erotik der Farben, der Positionen, der bühenmäßigen Komposition; Vibrato in jeder Faser). Neben all diesem die großen Namen Tizian, Velázquez, Murillo, Tiepolo, Claude Lorrain, J. I. van Ruisdael und andere mehr. Bei den neueren Meistern, David Caspar Friedrich, Carus, Richter (man sieht die Romantiker schon wieder mit anderen Augen), Carl Blechen (Impressionismus avant la lettre), Menzel (desgleichen), wenig aus dem späten 19., noch weniger aus dem 20. Jahrhundert. Man horcht auf vor Marées, dem frühen Liebermann, dem frühen Trübner, einem dichten

Ensor von 1890, einem «schmissigen» Slevogt von 1932; ein erratisches Gebilde: ein Porträt des Berliner Kunsthistorikers Curt Glaser von Otto Dix, nicht das Beste dieses doch bedeutenden Malers.

Besonders reiche Bestände aus dem Dresdner Kupferstichkabinett. Man darf sagen, daß allein die Zeichnungen von Dürer, Grünewald und – Sprung über Jahrhunderte – von Rembrandt und, noch später, von D. C. Friedrich und anderen Romantikern den Besuch der Ausstellung lohnen.

Die Bestände aus dem Grünen Gewölbe und aus der Porzellansammlung ziehen die Besucher am stärksten an. Die mit größter Opulenz zur Verfügung gestellten Werke der Goldschmiedekunst natürlich an erster Stelle. Ein komplizierter Fall. Handwerklich sind sie höchste Qualität. In der Formerfindung unerschöpflich, im Grunde skurril in den thematischen Kombinationen. Überwuchert von Ornament und figürlichem Detail. Sklavenarbeit für Autokraten, wenn auch die «Sklaven» Halbherrn gewesen sind. Viel weniger penetrant als die Goldschmiedearbeiten, bei denen sich die Besucher stauen, die Porzellanarbeiten. Bei aller formalen Verstiegenheit, bei aller Virtuosität, bleibt das im besten Sinn Spielerische, das Helle und Hellfarbige als das Wesentliche. Dazu die Figuren der Tagseite des Alltagslebens, das Maskierte. Hier kann man ohne weiteres von Musikalität sprechen, von Rhythmus und melodischer Biagsamkeit. Hier geht die höfische (und in den Goldschmiedearbeiten vielleicht servile) Kunstfertigkeit in die ersten Schritte des Bürgerlichen über. Was technisch geschaffen wird, grenzt auch hier ans Unwahrscheinliche.

So genüßreich die Ausstellung, so sehr stellt sie Fragen, worin eine ihrer wesentlichen Funktionen zu sehen ist. Primär stellt sich das Museumsproblem als solches. Wie steht es mit dieser Museumsform für die Zukunft? In der DDR – die Dresdner Museen werden im Jahr von rund zwei Millionen Menschen besucht – liegt offenbar kein Problem vor. Die westliche Welt, die mit Recht die Dinge in Frage stellt, wird andere Konzeptionen herausarbeiten müssen. Vielleicht eine Teilung in traditionelle Repräsentationsmuseen und andere, die lebendige Veränderungsprozesse anschaulich zu machen haben. Allerdings, die Frage der Qualität wird – mit der Zeit, heute stehen wir in der Welle des Amateurischen – auch da ein zentrales Problem bleiben müssen. Dies scheint mir eine der Lehren der Dresdner Ausstellung zu sein.

H. C.

### Gianfredo Camesi

Galerie Renée Ziegler  
25. Mai bis 30. Juni

Camesi, dem man verschiedentlich als Talent begegnet ist und der auch außerhalb der Schweiz (in Holland zum Beispiel) Resonanz findet, führt diesmal einen «Einfall» vor, den er wahrlich an Haaren herbeigezogen hat. Eine quer-rechteckige Leinwand, die monochrom jeweils mit einer Farbe bestrichen ist – Camesi offeriert von Weiß über Gelb, Orange, Rot, Grün, Blau, Violett, Braun, Schwarz zu Grau –, auf deren Mitte eine entsprechend rechteckige Photo montiert ist, auf der, wieder im Rechteck, die jeweilige monochrome Farbe wiederkehrt; hinter dem Rechteck, das er hält, erscheint Camesi in photographischer Person. Gedacht ist laut Einladungstext, daß der Käufer einer solchen Sache, wenn er nicht Camesi zu sehen wünscht, sich selbst, oder wen er immer wünscht, farbphotographisch in die Bildmitte setzen lassen kann. Das mag für den einen oder anderen ganz lustig sein. Und als eine Art Scherzartikel mag es auch als Verkaufsobjekt dienen. Dann aber ist die Grenze erreicht. Der wenn auch originell erscheinende Einfall allein tut es nicht; im Gegenteil, hier und in vielen verwandten Fällen handelt es sich um nichts anderes als bestenfalls Spiegelfechterei, weniger guten Fall um einen versuchten Verkaufstrick; um mehr auf keinen Fall.

H. C.

### Atelier des Kantons Zürich in der Cité Internationale des Arts in Paris

Der Kanton Zürich hat in der Cité Internationale des Arts in Paris ein Atelier gestiftet und dieses für Studienaufenthalte von mindestens zwei Monaten bis zu einem Jahr kostenlos zur Verfügung gestellt. Der Künstler hat nur für seinen eigenen Lebensunterhalt in Paris aufzukommen.

Die Zusprechung des Ateliers erfolgt durch den Erziehungsrat des Kantons Zürich. Das Atelier wird auf den 1. Dezember 1971 wieder frei. Im Kanton Zürich wohnhafte oder heimatberechtigte Bewerber sind gebeten, einen kurzen Lebenslauf mit Angaben über die künstlerische Tätigkeit und ihre Pläne für einen Studienaufenthalt in Paris bis spätestens 1. August 1971 an das Sekretariat der Erziehungsdirektion, Walchtor, 8090 Zürich, einzureichen.

## Ausstellungskalender

|                  |                                  |  |  |
|------------------|----------------------------------|--|--|
| <b>Aarau</b>     | Aargauer Kunsthau                | Antonio Calderara – Karl Prantl  | 18. 6. – 11. 7.                                |
| <b>Ascona</b>    | Galerie AAA                      | Antonella Cerutti  | 3. 7. – 30. 7.                                 |
|                  | Galleria del Bel Libro           | Prix Paul Bonet  | 14. 5. – Juli                                  |
|                  | Galerie Cittadella               | Willi – Staub<br>Semper – René Ramp  | 3. 7. – 30. 7.<br>31. 7. – 27. 8.              |
| <b>Auvernier</b> | Galerie Numaga                   | Peintures miniatures des Indes<br>If Liegme                                      | 19. 6. – 30. 9.<br>19. 6. – 31. 7.             |
| <b>Baden</b>     | Galerie im Trudelhaus            | Rudolf Mumprecht – Anton Egloff<br>Gastarbeiter                                  | 4. 7. – 25. 7.<br>31. 7. – 8. 8.               |
| <b>Basel</b>     | Kunstmuseum. Kupferstichkabinett | Jim Dine. Graphik  | 16. 6. – 21. 7.                                |
|                  | Kunsthalle                       | Argentinische Kunst der Gegenwart  | 12. 6. – 25. 6.                                |
|                  | Museum für Völkerkunde           | Korewori – Kunst der Steinzeit Neuguineas<br>Felsgravierungen in Südostanatolien | 13. 3. – auf weiteres<br>22. 4. – auf weiteres |
|                  | Museum für Volkskunde            | Cultura populara Romana  | Juni – auf weiteres                            |
|                  | Gewerbemuseum                    | Werner Blaser. Skin and Skeleton<br>Multiples                                    | 5. 6. – 11. 7.<br>17. 7. – 5. 9.               |
|                  | Galerie d'Art moderne            | Alicia Penalba   | 12. 6. – 7. 8.                                 |
|                  | Galerie Beyeler                  | American-European Selection<br>Georges Rouault                                   | 21. 6. – 20. 7.<br>22. 7. – 15. 10.            |